

Legal Aid Society of San Diego, Inc.

Ai hoäi ñuü ñieàu kieän ñöôic tröi giuúp phaùp lyù mieän phí?

Caùc ñieàu leä lieän bang quyeat ñònh nhöông cö daän naøo coù löi töüc thaáp soáng ôü Haït San Diego hoäi ñuü ñieàu kieän ñöôic tröi giuúp phaùp lyù mieän phí. Haõy goïi ñeä tìm hieäu xem quyù vò coù hoäi ñuü ñieàu kieän hay khoàng:

Quyù vò neän laøm gì neáu quyù vò caàn tröi giuúp phaùp lyù?

Haõy goïi ñöðong daây cuüa chuùng toäi ñeä noui chuyeän vöüi moät chuyeän vieän tieáp nhaän thoäng tin veà tình traïng cuüa quyù vò. Ñeä bieät theâm chi tieát, quyù vò coù theä gheù vaøo website cuüa chuùng toäi: www.laszd.org

Neáu quyù vò hoäi ñuü ñieàu kieän cho caùc dòch vui mieän phí, quyù vò seõ nhaän ñöôic tröi giuúp ngay laäp töüc töø ban phui traùch ñöðong daây khaän caáp cuüa chuùng toäi vaø/hoaëc ñöôic laøm heïn ñeä gaëp moät nhaän vieän phaùp lyù. Neáu chuùng toäi khoàng theä giuúp quyù vò, chuùng toäi seõ chuyeän quyù vò ñeän moät cô quan khaùc.

Khi naøo quyù vò neän lieän laïc vöüi chuùng toäi?

Haõy goïi cho chuùng toäi khi quyù vò coù vaán ñeä hoaëc khuüng hoaüng. Quyù vò goïi caøng söùm thì chuùng toäi caøng coù theä giuúp quyù vò.

Taïi sao quyù vò neän goïi chuùng toäi?

Ban nhaän vieän phaùp lyù chuyeän nghieäp cuüa chuùng toäi seõ giuúp quyù vò giaüi quyeat caùc nhu caäu phaùp lyù cuüa quyù vò mieän phí.

(877) LEGAL AID
(877) 534-2524 soá mieän phí
(877) 735-2929 TTY

Legal Aid Society of San Diego, Inc.

cung caáp tröi giuúp mieän phí cho nhöông tröðong hôip lieän quan ñeän:

Luaät Ngöðoi Tieäu Duøng
Luaät Treü Vò Thaønh Nieän
Luaät Y Teá & Phuüc Löi
Luaät Gia Ñinh
Luaät Nhaø ÔÜ
Luaät Di Truü
Phui Caáp An Sinh (SSI)

Legal Aid Society of San Diego, Inc.

Office of the Public Attorney
(Vaên Phøng Luaät Sö Coäng Coäng)

VAÊN PHØNG CHÍNH
110 South Euclid Avenue
San Diego, CA 92114

Naèm caùch ba loä ñöðong veà phía nam cuüa traïm xe ñieän Euclid Avenue

VAÊN PHØNG TRUNG TAÂM
1475 Sixth Avenue, Taàng 4
San Diego, CA 92101

Naèm treän Ñöðong Soá Saüu, giöä Ñöðong
Ash vaø Beech

VAÊN PHØNG HAÏT PHÍA BAÉC
216 South Tremont Street
Oceanside, CA 92054

Naèm beän kia ñöðong cuüa Oceanside Transit Center (Trung Taâm Chuyeän Tieáp Oceanside)

BAØN LAØM HEÏN
(877) LEGAL AID
(877) 534-2524 soá mieän phí
(877) 735-2929 TTY

Legal Aid Society of San Diego, Inc.
Office of the Public Attorney
110 South Euclid
San Diego, CA 92114



Legal Aid Society
of San Diego, Inc.
(Hoäi Tröi Giuúp Phaùp Lyù
Taïi San Diego)

Cung Caáp Caùc Dòch Vui
Phaùp Lyù Mieän Phí Cho
Haït San Diego Töø Naèm
1953

(877) LEGAL AID
hoaëc (877) 534-2524
(877) 735-2929 TTY



“Ñöôic taøi tröi moät phaàn böüi City of San Diego Community and Economic Development Department (Boä Phaüt Trieän Kinh Teá vaø Coäng Ñoàng Thaønh Phoä San Diego)”

PHAİM VI HAØNH NGHEÀ

Luaät Ngöðøi Tieäu Duøng

Baun, cho möðin vaø thu hoài xe
Cauc hõip ñoàng vay tieän söüa chõõa nhaø
Ñaunh caép thoàng tin caù nhaân
Tín dưng vaø phaù saün (chæ coá vaán)
Thu nõi & cauc vaán ñeà khauc cuüa ngöðøi tieäu
duøng

Luaät Treù Vò Thaønñ Nieän

Quyèan Tröðung Thaønñ
Trõi giuùp giaùm hoä (daønñ cho cha meï)

Luaät Y Teá & Phuüc Lôii

Medi-Cal & Medicare
Cauc Dòch Vui Y Teá Cuüa Haït
Cauc Dòch Vui Trõi Giuùp Taii Gia
Cauc Dòch Vui Treù Em California
Than phieàn & khieáu naïi veà Söüc Khoüe Taâm
Trí
CaIWORKS, Phieáu Thöïc Phaãm & Cöu Trõi
Toáng Quaùt
Nuoái Taiim Thøøi

Luaät Di Truù

Quoác Tòch & Quyèan Coàng Daân
Bieän hoä truïc xuaát & toáng khöu
Thænh caàu döia treân gia ñinh & ñieäu chænh
tình traïng
VAWA & naïn nhaân cuüa vieäc buoän laäu
Thay theá cauc giaáy tôø

Luaät Gia Ñinh

Ly dò coù tranh chaáp / Ly Thaân Hõip Phaùp
Quan heä cha con
Giaùm Hoä Treù / Thaêm Vieáng
Caáp Döðong Con Caui & Või Choàng

Luaät Nhaø ÔÙ

Thoàng baøu cho ngöðøi theä nhaø / Ñuoái
khoüi nhaø ôù
Khoùa cöüa khoàng cho vaøo baát hõip phaùp
Caét tieän ích sai traui
Söüa chõõa caàn thieát trong cauc ñôn vò cho
thueä
Giaùo duïc & huaán luyeän ngöðøi theä nhaø
Nhaø theä ñöðic phuï caáp
(877) LEGAL AID
(877) 534-2524 soá mieän phí

CAUC ÑÒA ÑIEÄM GIUÙP ÑÕO

Ñieäu Traàn Veà Medi-Cal & Phuüc Lôii

Health & Human Services Agency (Cò Quan Dòch Vui Y Teá & Con Ngöðøi) , Appeals Section (Ban Khieáu Naïi)
4990 Viewridge Ave., San Diego CA 92123
Cauc luaät sö veà nhöõng ngöðøi bieän hoä giuùp cauc thaân chuü ñeän khoàng caàn laáy heïn tröðuc khieäu naïi quyèat ñonh cuüa Tieäu Bang vaø Haït veà CaIWORKS, phieáu thöïc phaãm vaø phuüc lôii y teá. Giuùp ñöð saün coù vaøo möai ngaøy ñieäu traàn. Xin ñeän möät tieáng tröðuc phieän ñieäu traàn ñaø ñöðic saép xeáp cuüa quyù vò.

Hoäi Thaüo Veà Quyèan Giaùm Hoä – Chæ Daønñ Cho Cha Meï

Toøa Madge Bradley, 1409 Fourth Avenue, Taàng 5, San Diego, CA 92101
Cauc luaät sö veà nhöõng thieän nguyèän vieän giuùp cha meï veà vieäc phaün bauc, thænh caàu leänh thaêm vieáng vaø thænh caàu chaám döùt quyèan giaùm hoä.

Cauc Hoäi Thaüo Mieän Phí:

Nhöõng thieän nguyèän vieän cuüa chuùng toái giuùp möi ngöðøi chuaån bò cauc giaáy tôø hoï caàn cho cauc phieän ñieäu traàn. Cauc thaân chuü hoäi ñuü ñieäu kieän ñöðic tö vaán phaùp lyù vaø/hoaëc ñöðic ñaïi dieän. **Haøy goïi (877) 534-2524 ñeä bieát ngaøy vaø giöø hoäi thaüo.**

Hoäi Thaüo Veà Leänh Caám Baïo Haønñ Gia Ñinh & Leänh Caám Daân Söi Taiim Thøøi

Toøa AÙn Southbay, 500 West Third Avenue, Taàng 1, Phøng 155, Chula Vista, CA 91910

Hoäi Thaüo Veà Quyèan Baüo Hoä

Toøa AÙn Veà Thuü Tuïc Di Chuïc Taii San Diego, 1409 4th Avenue, Taàng 5, San Diego, CA 92101

Hoäi Thaüo Veà Chieám Ngui Baát Hõip Phaùp & Hoäi Thaüo Veà Leänh Caám Daân Söi Taiim Thøøi – Haït Phía Ñoàng

Toøa AÙn Haït Phía Ñoàng, 250 East Main Street, Taàng 1 (keá beän Ban 1), El Cajon, CA 92019

Hoäi Thaüo Veà Chieám Ngui Baát Hõip Phaùp – Trung Taâm Thaønñ Phoá San Diego

Saünh Ñöðong Coàng Lyù, 330 West Broadway, Taàng 2, San Diego, CA 92101

Hoäi Thaüo Veà Leänh Caám Daân Söi Taiim Thøøi – Trung Taâm Thaønñ Phoá San Diego

Saünh Ñöðong Coàng Lyù, 330 West Broadway, Taàng 2, San Diego, CA 92101

Hoäi Thaüo Veà Theä Cho Ngöðøi Coù Lôii Tôuc Thaáp

Thö Vieän Luaät Phaùp Coàng Coäng Haït San Diego, 1105 Front Street, San Diego, CA 92101

Hoäi Thaüo Veà Döi AÙn Giuùp Ñöø Ngöðøi Khuyeát Taät Voä Gia Cö

Ñeä bieát thøøi gian vaø ñòa ñieäm, xin goïi (877) 534-2524, Soá möu roäng 2606

Bieän Hoä Veà Phuï Caáp An Sinh (SSI)

Neáu quyù vò ôù trong chöðong trình General Relief (Cöu Trõi Toáng Quaùt), nhöõng ngöðøi bieän hoä cuüa chuùng toái coù theä giuùp quyù vò noäp ñôn SSI vaø khieäu naïi. Ñeä ñöðic giuùp ñöø, haøy gheü ñeän möät trong nhöõng vaën phøng Health & Human Services Agency (khoàng caàn laáy heïn):

1130 Tenth Avenue San Diego CA 92101

690 Oxford Street, San Diego CA 91911

220 South First Street, El Cajon, CA 92019

1315 Union Plaza Court, Oceanside, CA 92054

Thöu Hai – Thöu Saäu, 9 giöø saùng - 12 giöø tröa

Thöu Hai & Thöu Tô, 9 giöø saùng - 12 giöø tröa

Thöu Hai – Thöu Naëm, 9 giöø saùng - 12 giöø tröa

Thöu Saäu thöu nhaát vaø thöu ba haøng thaùng, 9 giöø saùng - 12 giöø tröa

CHÖÔNG TRÌNH

Consumer Center for Health Education & Advocacy

(Trung Tâm Giáo Dục Sức Khỏe & Bieän

Hoä Cho Ngöðøi Tieäu Duøng)

1475 Sixth Avenue, Taàng 4

San Diego CA 92101

(877) 734-3258 soá mieän phí

Nhöõng ngöðøi bieän hoä cuüa chuùng toái giuùp ngöðøi tieäu duøng tieáp caàn, hieäu bieát vaø söü dưng cauc heä thoáng chaëm söüc söüc khoüe theä chaát vaø taâm trí do Tieäu Bang vaø Haït quaün lyù.

Pro Bono Program (Chöông Trình Mieän Phí)

1475 Sixth Avenue, Taàng 5

San Diego CA 92101

(877) 534-2524 soá mieän phí

Cauc thieän nguyèän vieän cuüa chöông trình (luaät sö, ngöðøi bieän hoä, sinh vieän luaät khoa vaø nhöõng ngöðøi khauc) cung caáp trõi giuùp phaùp lyù vaø cauc dòch vui hõøa giaüi cho cö daän Haït San Diego coù löii töuc thaáp.

Homeless Advocacy Program

(HAP – Chöông Trình Bieän Hoä ChoNgöðøi Voä Gia Cö)

1501 Imperial Avenue, Tieän Saünh Chính

San Diego CA 92114

(619) 544-9556

HAP giuùp cauc caù nhaân voä gia cö laøm hoà sö y teá vaø phuüc löii. Dòch vui ñöðic cung caáp theo nguyèän taéc ñeän khoàng caàn laáy heïn tröðuc.

Giaùo Duïc Coäng Ñoàng

Cauc luaät sö vaø nhöõng ngöðøi bieän hoä saün saøng noüi chuyeän vöü cauc nhuòm coäng ñoàng veä nhöõng vaán ñeä phaùp lyù ña daïng. Haøy lieän laïc Executive Resource Office (Vaën Phøng Trõi Giuùp Haønñ Chính) öü soá (877) 534-2524, soá möu roäng 2621 ñeä bieát theäm thoàng tin.

(877) LEGAL AID
(877) 534-2524 soá mieän phí
(877) 735-2929 TTY